

MONTGOMERY COUNTY RECREATION



LOIEDERMAN MIDDLE SCHOOL

FALL 2023 • OTOÑO 2023



YOUTH DEVELOPMENT
Montgomery County Recreation

No Charge To You • Sin cargo para usted



Facebook:
[montgomerycountyrecreation](https://www.facebook.com/montgomerycountyrecreation)



Twitter:
[@mocorec](https://twitter.com/mocorec)



Instagram:
[mocorecreation](https://www.instagram.com/mocorecreation)



MONTGOMERY COUNTY
Recreation

Keep This Page

Students in Excel Beyond the Bell (EBB) get expanded access after-school. Students can power up with an after-school meal before heading off to an activity of their choice. Membership includes access to the 5:30 p.m. EBB bus.

You might come for the extracurricular activities, but you'll probably stay for the people you meet.

Space is limited, register today.

Contact Information

For additional questions, contact your EBB site coordinator at:

EBB.Loiederman@montgomerycountymd.gov

Get your important after-school weather and emergency alerts. Sign-up for Alert Montgomery at **www.alert.montgomerycountymd.gov**. Be sure to click on Department of Recreation (Out of School Time).

FAQ about EBB:

- There is no cost to you.
- Return the completed EBB form to your school main office or email it to **EBB.Loiederman@montgomerycountymd.gov**.
- If your student is put on the waitlist for a class, you will be contacted by an EBB staff member before the start of the session.
- Bus stop information is available from the school.

Quése Con Esta Página

Los estudiantes en Excel Beyond the Bell (EBB) tienen acceso a programas extendidos después de las clases. Los estudiantes pueden agarrar fuerza con una merienda antes de ir a la actividad de su gusto. La membresía incluye acceso al bus de EBB de las 5:30 p.m.

Tal vez vengas por las actividades extra curriculares, pero seguramente te quedas por la gente que conocerás.

El cupo es limitado, inscríbete hoy día.

Información de Contacto

Para más información, contacte al coordinador de su área de EBB en:

EBB.Loiederman@montgomerycountymd.gov

Reciba alertas del clima y de emergencia. Inscríbese en **www.alert.montgomerycountymd.gov**. Asegúrese de hacer un clic en Department of Recreation (Out of School Time).

Preguntas frecuentes sobre el programa EBB:

- No tiene ningún costo.
- Devuelva el formulario EBB completado a la Oficina Principal de la Escuela o envíelo por correo electrónico a **EBB.Loiederman@montgomerycountymd.gov**.
- Si su estudiante está en la lista de espera para una clase, usted será contactado por un personal de EBB antes del inicio de la sesión.
- Información de la parada de los buses está disponible en la Escuela.





Montgomery County
Public Schools



Loiederman Middle School

SESSION 1 ACTIVITY SIGN-UP SHEET

Oct. 2 - Dec. 21, 2023

ATTENTION PARENTS/GUARDIANS

1. The EBB registration window will be *Sept. 5-15*. Students will be registered on a first come, first served basis. Return the completed form to the school's main office or email it to **EBB.Loiederman@montgomerycountymd.gov**.
If a registration packet is incomplete, it will be returned to the parent.
2. **Once a class is full**, students will be placed on our waitlist and **Recreation staff will notify parents.**
3. Parents will only be notified if their student does not get into a selected EBB class. Submitting a registration form does not guarantee placement.
4. EBB class lists will be posted at the school no later than *Sept. 26*.

Student's Name (Last,First) _____ Grade _____

Preferred language _____

DIRECTIONS

CHOOSE one course for each day

	MONDAY	TUESDAY	WEDNESDAY	THURSDAY
3-3:30 p.m.	Meal	Meal	Meal	Meal
3:30-5:30 p.m.	☐ Adventures in Art ☐ Coed Basketball ☐ EBB Youth Advisory Committee ☐ STEM World ☐ Coed Team Sports	☐ Coed Flag Football ☐ Drama ☐ LEGO® Motion ☐ Paint and Clay ☐ Soccer4Change (Soccer League)	☐ Cheerleading ☐ Rising Journalist ☐ UpCycle Art ☐ Youth Sports Fit	☐ Diner Delights ☐ Game O Rama ☐ Jazz Fusion ☐ Coed Soccer Fundamentals

Montgomery County Government is committed to compliance with the Americans with Disabilities Act. (ADA). Individuals with disabilities are encouraged to register for County programs. Facilities are ADA compliant. Early notification allows us time to arrange accommodation. Contact a Recreation Specialist at rec.inclusion@montgomerycountymd.gov.

Please Select One:

For more information look in the descriptions for the course overview.

☐ Ride the EBB bus
at 5:30 p.m.

☐ Walk home

☐ Parent/Guardian
pick up by 5:30 p.m.

☐ Public Transportation

EBB BUSES LEAVE AT 5:30 P.M.

If you have any questions, contact **EBB.Loiederman@montgomerycountymd.gov** or 240-777-8080.

Official Use: Received: _____



Registration/Consent Form For After-School Programs



MONTGOMERY COUNTY PUBLIC SCHOOLS



PLEASE PRINT CLEARLY AND COMPLETELY IN PEN ONLY

☐ Check here if new address/phone/email Name of School: **Loiederman MS**

Student's Name (Last, First): _____

Birth Date (mm/dd/yy): _____ Gender: _____ Grade: _____

Parent/Guardian Name (Last, First): _____ **Parent/Guardian DOB:** _____

Street Address: _____ City: _____ State: _____ Zip: _____

Email: _____

Please check box to indicate the best number to reach you between 2:45 - 5:30 p.m.

☐ Home Phone: _____ ☐ Work Phone: _____ ☐ Cell Phone: _____

Emergency Contact: _____ Phone number: _____

List Any Allergies: _____

To which race do you most identify? ☐ Asian or Pacific Islander ☐ Black or African American ☐ White ☐ Other ☐ Prefer Not to Answer

Are you Hispanic or Latino? ☐ Yes ☐ No ☐ Prefer Not to Answer

EXEMPTION OF LIABILITY AND CONSENT

I consent to have my child, _____ participate in the Excel Beyond the Bell (EBB) after-school program. The participant assumes all risks associated with participation in EBB. Montgomery County Public Schools (MCPS), and Montgomery County Recreation (MCR) assume no liability for injury or damages arising from participation in the program. The participant consents to emergency treatment. If the participant is a minor, the parent or guardian approves his/her participation in the program. Neither the instructors nor any of the staff affiliated with MCR are responsible for children prior to or after the scheduled programs.

I consent to the use of any photographs taken or videos made of the program for promotional and educational purposes by MCR. I consent to MCR and MCPS sharing information about my child as described below to evaluate the effectiveness of EBB.

MCR will share the following information about your child with MCPS:

- Student name; Student ID number; Number of EBB programs enrolled per session; and EBB attendance.

MCPS will match the information from MCR with the following information from your child's student record:

- Student demographics (gender, grade, and race/ethnicity);
- Student enrollment in special services (Free and Reduced-Price Meals (FARMs), English for Speakers of Other Languages (ESOL), and Special Education);
- Number of school days enrolled in each marking period;
- Number of absences for each marking period; and
- Percent of school days attended for each marking period

MCPS will then share the above information from your child's student record with MCR after removing all references to student name and student ID number. MCPS will also use information shared by MCR to match the shared information with student grades, academic assessment scores, and attendance to evaluate the impact of EBB on improving students' academic outcomes. The results of MCPS' evaluation will be reported to MCCC and MCR in summary fashion, with no individual students identified. MCPS, MCCC, and MCR will not share your child's personal information with any other entity and will take steps to safeguard the information at all times.

I am enrolling my child in EBB and agree to all of the above statements.

Parent/Guardian Signature _____ Date _____

SIGNATURE REQUIRED IN PEN ONLY

Please check here if you:

☐ Do not consent to use of photographs or videos of my child for promotional or educational purposes.

☐ Do not consent to MCR or MCPS sharing my child's information with each other.

Checking either box does not affect your child's participation in EBB.

If you have any questions, please call the Youth Development Office at Montgomery County Recreation at 240-777-8080.



Montgomery County
Public Schools



Loiederman Middle School

SESION 1 PAGINA DE INSCRIPCION DE ACTIVDADES

2 de octubre al 21 de diciembre 2023

ATENCIÓN PADRES/GUARDIANES

1. La ventana de registro de EBB será del 5 al 15 de septiembre. Los estudiantes serán registrados por orden de llegada. Devuelva el formulario completo a la oficina principal de la escuela o envíelo por correo electrónico a **EBB.Loiederman@montgomerycountymd.gov**. **Si un paquete de registro está incompleto, se devolverá al padre.**
2. Los padres solo serán notificados si sus estudiantes no ingresan a una clase EBB seleccionada.
3. Una vez que una clase esté llena, los estudiantes serán colocados en nuestra lista de espera y el personal de recreación notificará a los padres. El envío de un formulario de registro no garantiza la colocación.
4. Las listas de clases de EBB se publicarán en la escuela a más tardar el 26 de septiembre.

Nombre del Estudiante (Apellido, Nombre) _____ Grado _____

Idioma preferido _____

INSTRUCCIONES

ESCOJA una clase para cada día

	LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES
	Comida	Comida	Comida	Comida
3-3:30 p.m.				
3:30-5:30 p.m.	☐ Adventures in Art ☐ Coed Basketball ☐ EBB Youth Advisory Committee ☐ STEM World ☐ Coed Team Sports	☐ Coed Flag Football ☐ Drama ☐ LEGO® Motion ☐ Paint and Clay ☐ Soccer4Change (Soccer League)	☐ Cheerleading ☐ Rising Journalist ☐ UpCycle Art ☐ Youth Sports Fit	☐ Diner Delights ☐ Game O Rama ☐ Jazz Fusion ☐ Coed Soccer Fundamentals

Se anima a las personas con discapacidades a inscribirse en los programas del Condado. Las instalaciones cumplen con ADA.

La notificación temprana nos da tiempo para organizar el alojamiento. Comuníquese con un especialista en recreación al rec.inclusion@montgomerycountymd.gov.

Seleccione Transporte:

¿Para más información, lea las descripciones de los cursos.

- | | | | |
|--|---|---|--|
| ☐ Voy a viajar en el autobús de actividades a las 5:30 p.m. | ☐ Voy a caminar a mi casa. | ☐ Los padres recogerán a las 5:30 p.m. | ☐ Transporte público. |
|--|---|---|--|

LOS AUTOBUSES EBB SALEN A LAS 5:30 P.M.

Si tiene alguna pregunta por favor contacto: **EBB.Loiederman@montgomerycountymd.gov** o 240-777-8080.

Uso Oficial: Recibido _____



MONTGOMERY COUNTY PUBLIC SCHOOLS



Formularios de Inscripción/Consentimiento para Programas Después de Horas Escolares

POR FAVOR ESCRIBA CLARAMENTE Y HÁGALO SOLO CON LAPICERO

☐ Marque aquí si tiene nueva dirección/teléfono/correo electrónico Nombre de la Escuela: **Loiederman MS**

Nombre del Estudiante(Apellido, Nombre): _____

Fecha de Nacimiento(M/D/A): _____ Sexo: _____ Grado: _____

Nombre del Padre o Guardián(Apellido, Nombre): _____

Dirección: _____ Ciudad: _____ Estado: _____ Código Postal: _____

Correo electrónico: _____ Padre o Guardián Fecha de Nacimiento: _____

Por favor marque la casilla que indique el mejor número para localizarle entre 2:45 - 5:30 p.m.

☐ Teléfono de Casa: _____ ☐ Trabajo: _____ ☐ Celular: _____

Contacto de Emergencia: _____ Teléfono: _____

Liste las Alergias: _____

¿Con qué raza te identificas más? ☐ Asiático o Isleño del Pacífico ☐ Negro o Afroamericano ☐ Blanco ☐ Otra ☐ Prefiero no contestar

¿Eres hispano o latino? ☐ Sí ☐ No ☐ Prefiero no contestar

EXENCIÓN DE RESPONSABILIDAD Y CONSENTIMIENTO

Yo doy consentimiento para que mi hijo/a _____ participe en el programa Excel Beyond the Bell (EBB) - después de la escuela. El/la participante asume todos los riesgos asociados con la participación en EBB. Montgomery County Public Schools (MCPS) y Montgomery County Recreation (MCR) no asumen ninguna responsabilidad por lesiones o daños resultantes de la participación en el programa. El/la participante da consentimiento a tratamiento de emergencia. Si el/la participante es menor de edad, el padre, la madre o tutor aprueba su participación en el programa. Ni los instructores ni ninguno de los empleados afiliados a MCR son responsables de niños antes o después de los horarios programados.

Doy mi consentimiento para el uso de cualquiera de las fotografías tomadas o videos hechos del programa con fines de promoción y educación de MCR. Doy mi consentimiento para que MCR y MCPS compartan información sobre mi hijo/a como se describe a continuación para evaluar la efectividad de EBB.

MCR compartirá la siguiente información sobre su hijo/a con MCPS:

- Nombre del estudiante; Número de identificación del estudiante; Número de programas de EBB matriculado/a por sesión; y la asistencia en EBB.

MCPS coincidirá la información recibida por parte de MCR con la siguiente información del expediente académico de su hijo/a:

- Datos demográficos (sexo, grado y raza/origen étnico);
- Inscripción del estudiante en los servicios especiales (comidas gratis o a precio reducido (FARMs), Inglés Para Personas Que Hablan Otros Idiomas (ESOL), y Educación Especial);
- Número de días escolares matriculado/a en cada período de calificaciones;
- Número de ausencias en cada período de calificaciones; y
- Porcentaje de días escolares asistidos durante cada periodo de calificaciones

Posteriormente, MCPS compartirá la información mencionada del expediente académico de su hijo/a con MCR después de quitar las referencias al nombre y número de identificación del estudiante. MCPS también utilizará la información compartida por MCR para coincidir la con las calificaciones del estudiante, las puntuaciones de evaluación académicas y la asistencia para evaluar el impacto de EBB en mejorar los resultados académicos de los estudiantes. Los resultados de la evaluación de MCPS serán reportados a MCCC y MCR de forma resumida, sin identificar a ninguno de los estudiantes por individual. MCPS, MCCC, y MCR no compartirán la información personal de su hijo/a con ninguna otra entidad y tomarán medidas para salvaguardar la información en todo momento.

Estoy inscribiendo a mi hijo/a en EBB y estoy de acuerdo con todas las declaraciones anteriores.

Firma del Padre/ Guardián _____ Fecha _____

LA FIRMA DEBE SER SOLO EN TINTA

Por favor seleccione aquí si usted no da su consentimiento:

☐ NO doy mi consentimiento para el uso de cualquiera de las fotografías tomadas o videos hechos de mi hijo/a con fines de promoción y educación.

☐ NO doy mi consentimiento para que MCCC o MCPS compartan información, entre sí, sobre mi hijo/a.

El escoger cualquiera de las opciones no tiene ningún impacto en la participación de su hijo/a en EBB.

Si tiene alguna pregunta, por favor póngase en contacto con la Oficina de Desarrollo de la Juventud de Montgomery County Recreation al 240-777-8080.

COURSE DESCRIPTIONS / DESCRIPCIÓN DE LOS CURSOS

Adventures in Art

Create fascinating works of art using different mediums such as drawing and painting.

Crea fascinantes obras de arte utilizando diferentes medios, como dibujo y pintura.

Cheerleading

Work as a team while practicing fun cheerleading and dance routines. Learn exercises to improve coordination, jumps, flexibility, stamina, muscle conditioning and other skills needed to be a cheerleader or dancer. This activity includes weekly handouts with tips for nutrition and fitness that students can use at home.

Trabaje en equipo mientras practica divertidas rutinas de animación y baile. Aprenda ejercicios para mejorar la coordinación, saltos, flexibilidad, resistencia, acondicionamiento muscular y otras habilidades necesarias para ser un animador o bailarín. Esta actividad incluye folletos semanales con consejos para la nutrición y la aptitud que los estudiantes pueden usar en casa.

Coed Basketball

Each week, learn a new skill such as dribbling, passing, shooting and defense. Play basketball in a live scrimmage setting, igniting energy and excitement.

Cada semana, aprenda una nueva habilidad como driblando, pasando, tiro y defensa. Juega baloncesto en estilo de partido que se encenderá de energía y emoción.

Coed Flag Football

Take Flight Flag Football is an exclusive youth flag football partner of Under Armour®. This flag football experience is for youth of all skill levels and promotes a competitive, confidence-building, non-contact football experience.

Take Flight Flag Football es el socio exclusivo de fútbol americano de banderas juvenil de Under Armour®. Esta experiencia está diseñada para niños y niñas de todos los niveles de habilidad, y promueve una experiencia de fútbol americano competitiva y de construcción de confianza, sin contacto físico.

Coed Soccer Fundamentals

Have fun learning soccer fundamentals from passing to dribbling and more. For all skill levels.

Tendrán un aprendizaje divertido de los fundamentos del fútbol, desde pasar a regatear y más. Para todos los niveles.

Coed Team Sports

Want to have fun with your friends or make new friends? This fun coed sports and games program includes soccer, basketball, kickball, football and team games.

¿Quieres divertirte con tus amigos o hacer nuevos amigos? Este divertido programa de deportes y juegos incluye fútbol, baloncesto, kickball, fútbol americano y juegos de equipo.

Diner Delights

We will be whipping up delicious diner treats! The chefs will learn to create diner masterpieces by using mathematics to create the recipes they need to cook the creations. Make milkshakes, breakfast burritos, grilled cheese kabobs with tomato soup dip and other yummy treats!

¡Prepararemos deliciosas delicias de diner! Los chefs aprenderán a crear obras maestras de diner utilizando las matemáticas para crear las recetas que necesitan para cocinar las creaciones. ¡Preparen batidos, burritos de desayuno, brochetas de queso a la parrilla con salsa de sopa de tomate y otras delicias deliciosas!

Drama

Learn theatrical skills including acting, dance, singing, stagecraft, costuming and makeup. Prepare a short performance for the end of the session.

Aprenda habilidades teatrales como actuar, bailar, cantar, hacer escenografía, disfrazarse y maquillarse. Prepara una actuación corta para el final de la sesión.

EBB Youth Advisory Committee (YAC)

Do you like serving your community and receiving Student Service Learning hours? EBB YAC plans community service projects and talks about issues affecting the youth.

¿Le gusta servir a su comunidad y recibir horas de SSL? EBB YAC planifica proyectos de servicios comunitarios y habla sobre asuntos que afectan a los jóvenes.

Game O Rama

The club is a full hour of funtastic board games, video games, tournaments and more.

El club es una hora de divertidos juegos de mesa, videojuegos torneos y mas.

COURSE DESCRIPTIONS / DESCRIPCIÓN DE LOS CURSOS

Jazz Fusion

A high energy style of dance that mixes jazz, hip hop, contemporary and more to create performance pieces that electrify the audience. Movements are not only fluid and expressive but are sharp and syncopated. The class consists of body isolations, precise arms and legs, high kicks and jumps, along with crazy spins and turns.

Un estilo de baile de alta energía que combina jazz, hip hop, contemporáneo y otros estilos para crear piezas de actuación que electrifican al público. Los movimientos no solo son fluidos y expresivos, sino que también son nítidos y sincopados. La clase incluye aislamientos corporales, brazos y piernas precisos, patadas y saltos altos, junto con giros y vueltas locas.

LEGO® Motion

Design and build models that use pulleys, gears, counterweights, and wheels to move and do work. Learn to program with the LEGO® Strike system and take part in design/build challenges.

Diseño y construya modelos que usen poleas, engranajes, contrapesos y ruedas para moverse y trabajar. Aprenda a programar con el sistema LEGO® Strike y participe en desafíos de diseño/construcción.

Paint and Clay

Our art projects explore drawing, painting and clay and are designed to introduce a variety of media. Students will engage in the creative process while they learn about different artists and styles.

Los proyectos artísticos explorarán el dibujo, la pintura y la arcilla; están diseñados para introducir una variedad de medios. Los estudiantes participarán en el proceso creativo mientras aprenden sobre diferentes artistas y estilos.

Soccer4Change (Soccer League)

Participate in a countywide recreational soccer league. Build new friendships and community while implementing the four characteristics of "A.R.T.T." (Accountability, Respect, Trustworthiness and Teamwork). Games will begin the second week of October and be played at a local soccer field.

El programa Periodistas en Ascenso aumenta el compromiso cívico en los estudiantes de la escuela intermedia en Aprendices del Inglés por mejorando las habilidades de escritura y pensamiento crítico. Investigue los problemas en su comunidad y cree medios.

STEM World

A combination of robotics, engineering, and technology-based projects. Students will explore a wide range of industries that rely on STEM concepts to build, design and create the things we see in everyday life.

Una combinación de robótica, ingeniería y proyectos de base tecnológica. Los estudiantes explorarán una amplia gama de industrias que se basan en los conceptos para construir, diseñar y crear las cosas que vemos en la vida cotidiana.

UpCycle Art

Express yourself and share a dynamic, hands-on experience of exploring, designing and creating art from start to finish! Paint, draw and sculpt using recyclable materials in fun, unusual ways while collaborating and bringing your own ideas to life.

Comparte la experiencia dinámica y práctica de explorar, diseñar y crear arte de principio a fin. ¡Pinta, dibuja y esculpe con materiales reciclables de formas divertidas e inusuales mientras colaboras y da vida a tus propias ideas!

Youth Sport Fit

This class is a multi-sport field day activity where students will engage in sports and activities that build social skills and teamwork.

Esta clase es multideportiva donde los estudiantes se involucrarán en movimiento a través de deportes divertidos y son actividades que requieren habilidades sociales, en cómo trabajar en equipo.